

STOLLAR

the ActiveLife Blender SNB550






- LV LIETOŠANAS PAMĀCĪVA
- LT NAUDOJIMO INSTRUKCIJA
- EE KASUTUSJUHEND
- RU РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

Mēs, Stollar®, vienmēr domājam par drošību. Mēs izstrādājam un izgatavojam preces, par augstāko kritēriju uzskatot jūsu – mūsu vērtīgā klienta – drošību. Turklāt mēs lūdzam jūs uzmanīgi lietot jebkuras elektroierīces, ievērojot tālāk sniegtos piesardzības pasākumus.

SVARĪGI AIZSARDZĪBAS PASĀKUMI

- Pirms lietošanas izlasiet visus norādījumus un saglabājiet turpmākai uzziņai.
- Pirms pirmās izmantošanas pārlicinieties, vai jūsu elektrotīkla spriegums atbilst spriegumam, kas norādīts uz datu plāksnītes ierīces apakšā. Pirms pirmās lietošanas noņemiet un drošā veidā atbrīvojieties no jebkura iepakojuma.
- Lai nepieļautu nosmakšanas risku maziem bērniem, drošā veidā atbrīvojieties no elektrības kontaktdakšas aizsargplēves.
- Šī ierīce ir paredzēta tikai lietošanai mājāsaimniecībā. Neizmantojiet ierīci citiem mērķiem, izņemot paredzēto lietojumu. Nelietojiet to transportlīdzekļos vai laivās, kas atrodas kustībā. Nelietojiet ārpus telpām. Nepareiza lietošana var radīt traumas.
- Pirms lietošanas pilnībā iztīniet elektrības vadu.
- Novietojiet ierīci uz stabilas, karstumizturīgas, līdzenas un sausas virsmas pietiekamā attālumā no malas, kā arī nedarbiniet to uz karstuma avota, piemēram, uz plītiņas, krāsns, gāzes plīts, vai tās tuvumā.
- Vibrācija, kas rodas ierīces darbības laikā, var likt ierīci pārvietoties.
- Nepieļaujiet, lai elektrības vads nokārtos pāri letes vai galda malai, pieskartos karstai virsmai vai samezglotos.
- Pirms tīrīšanas, pārvietošanas vai uzglabāšanas vienmēr pārbaudiet, vai ierīce ir pārslēgta stāvoklī OFF (izslēgts), atvienota no elektrotīkla un atdzisusi.
- Kad ierīce netiek lietota, tai vienmēr ir jābūt izslēgtai, atslēgtai pie kontaktligzdas un atvienotai no elektrotīkla.

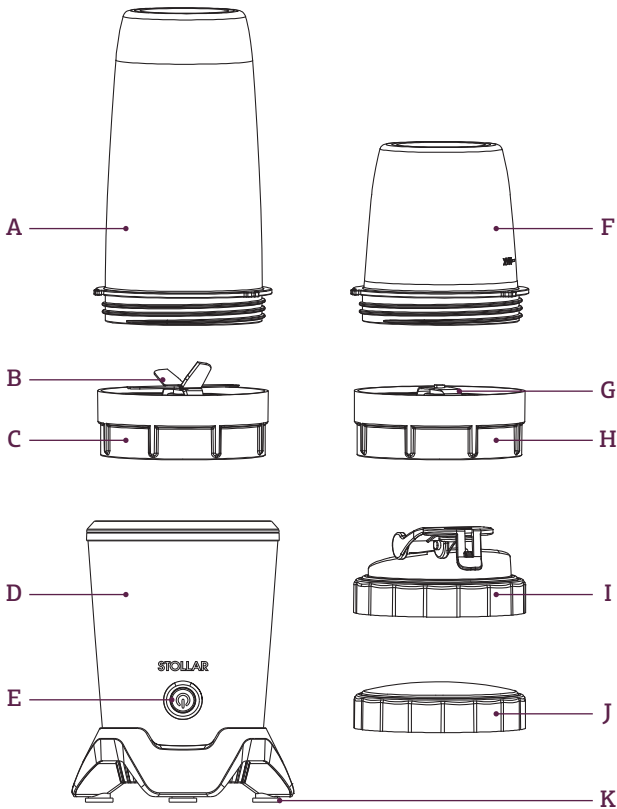
- Nelietojiet ierīci, ja elektrības vads, elektrības kontaktdakša vai ierīce ir jebkādā veidā bojāta. Ja ierīce ir bojāta vai nepieciešama apkope (izņemt tīrīšanu), lūdzu, sazinieties ar Stollar klientu servisu vai dodieties uz vietni: stollar.eu
- Jebkuru apkopi, izņemot tīrīšanu, jāveic "Stollar" pilnvarotajam servisa centram.
- Bērni nedrīkst rotaļāties ar ierīci. Ierīci drīkst tīrīt bērni, kas ir vecāki par 8 gadiem, un tikai pieaugušo uzraudzībā.
- Ierīcei un tās elektrības vadam jāatrodas bērniem, kas jaunāki par 8 gadiem, nesasniedzamā vietā.
- Lietojot elektroierīces, iesakām uzstādīt diferenciālās aizsardzības slēdzi, lai garantētu papildu drošību. Iesakām izmantot drošības slēdzi ar darba strāvu, kas nepārsniedz 30 mA. Lai saņemtu kvalificētu padomu, sazinieties ar elektriķi.
- Pirms lietošanas vienmēr pārlicinieties, vai ierīce ir pareizi samontēta. Ierīce darbojas tikai tad, ja ir pareizi salikta.
- Neizmantojiet ierīci uz izlietnes notecēšanās virsmas.
- Darbības laikā sargiet rokas, pirkstus, matus, apģērbu, kā arī lāpstiņas un citus galda piederumus no kustīgām vai rotējošām daļām.
- Neizmantojiet ierīci citiem mērķiem, izņemot ēdienu un/vai dzērienu pagatavošanu.
- Lai izvairītos no riska, kas var rasties, ierīcei patvaļīgi ieslēdzoties pārslodzes aizsardzības netišas atiestatīšanās rezultātā, nepievienojiet ārējās ieslēgšanas/izslēgšanas ierīces (piemēram, taimeris) un nepievienojiet ierīci ķēdei, kas var regulāri to ieslēgt vai izslēgt. Pirms lietošanas izlasiet visus norādījumus un saglabājiet turpmākai uzziņai.
- Šo ierīci var lietot personas ar pazeminātām fiziskām vai garīgām spējām vai personas bez pieredzes un zināšanām, ja tās tiek uzraudzītas vai tām tiek sniegti norādījumi attiecībā uz ierīces drošu lietošanu un tās apzinās ar lietošanu saistītos riskus.
- Šo ierīci nedrīkst lietot bērni.
- Lietošanas laikā neatstājiet ierīci bez uzraudzības.

- Kad ierīce blendēšanas laikā ir nepārtraukti darbināta 1 minūti, tās darbību nepieciešams apturēt uz 5 minūtēm, lai novērstu pārkaršanu. Pēc 5 darbības cikliem ļaujiet ierīcei atdzist, izslēdzot to.
 - Nelieciet ierīces daļas mikroviļņu krāsnī.
 - Esiet piesardzīgi, aizskarot un tīrot asmeņus, jo tie ir ļoti asi. Nepareiza rīcība ar asmeņiem var radīt traumas.
 - Nelieciet krūzi uz motora bāzes, kamēr motors griežas.
 - Nedarbiniet ierīci, ja krūzē nav ielikta sastāvdaļa.
 - Nekad nemēģiniet darbināt ierīci, ja asmeņi ir bojāti vai ja krūzē atrodas virtuves piederumi vai citi svešķermeņi.
 - Nepakļaujiet krūzi krasām temperatūras svārstībām, piemēram, nelieciet aukstu krūzi karstā ūdenī vai otrādi.
 - Pirms lietošanas asmeņiem jābūt droši nofiksētiem uz uzgaļa, lai nodrošinātu, ka saturs neizkļūst ārā un neizšļakstās.
 - Nekad nemēģiniet darbināt ierīci vai uzlikt asmeņu bloku uz motora bāzes, ja nav uzlikts uzgalis.
 - Piepildot krūzi, nepārsniedziet MAX (maksimālais) līmeņa atzīmi, pretējā gadījumā motors lielās noslodzes dēļ var deformēties un radīt noplūdi. Turklāt tas mazinās blendēšanas sniegumu. Ņemiet vērā, ka atsevišķu maisījumu tilpums blendējot palielinās.
 - Neblendējiet karbonizētus šķidrumus, jo tie izplešas.
 - Nekad neblendējiet karstas vai siltas sastāvdaļas.
 - Neapstrādājiet cietus produktus, piemēram, kanēļkoka mizas, zvaigžņaino anīsu vai sausus kukurūzas graudus, jo tie var sabojāt asmeņus.
-  Attēlotais simbols nozīmē, ka šo ierīci nedrīkst izmest  ar standarta sadzīves atkritumiem. Tā jānogādā vietējās pašvaldības atkritumu savākšanas centrā, kas paredzēts šim mērķim, vai pie izplatītāja, kas nodrošina šādu pakalpojumu. Lai iegūtu papildu informāciju, lūdzu, sazinieties ar vietējo pašvaldību.
-  Lai izvairītos no elektrotraumas, neiegremdējiet ūdenī vai citā šķidrumā kontaktakšu, elektrības vadu vai ierīci.

SAGLABĀJIET ŠĪS INSTRUKCIJAS

SASTĀVDAĻAS

Stollar ActiveLife Blender SNB550



- A. Tritan® blendēšanas trauks (1 l)
- B. Krustveida asmens
- C. Asmens pamatne
- D. Motora pamatne
- E. Poga IESLĒGT/IZSLĒGT
- F. Tritan® maļšanas trauks (0,45 l)

- G. Taisnais asmens
- H. Asmens pamatne
- I. Vāks ar atvāzamu augšdaļu
- J. Vāks uzglabāšanai
- K. Kājiņa

Produkti, kas izgatavoti no Tritan®, ir triecienizturīgi, izturīgi pret sadrupšanu, saglabā caurspīdīgumu un izturīgumu pat pēc simtiem mazgāšanas ciklu trauku mazgājamā mašīnā.



TEHNISKĀ INFORMĀCIJA

Sprigums: 220–240 V ~50/60 Hz. Jauda: 1000 W.

DARBINĀŠANA

Stollar ActiveLife Blender SNB550

PIRMS PIRMĀS LIETOŠANAS

- Pirms blendera pirmās lietošanas, noņemiet iepakojuma materiālu un reklāmas uzlīmes.
- Esiet piesardzīgi, aizskarot un tīrot asmeņus, jo tie ir ļoti asi.
- Krūzes, vākus, asmeņu bloku un piederumus mazgājiet ar siltu ziepju ūdeni, izmantojot mikstu lupatīņu.
- Lietojot blenderi pirmo reizi, jūs, iespējams, sajūtīsiet vieglu smaku, kas nāk no motora. Tā ir normāla parādība un lietošanas laikā izzudīs.

SALIKŠANA

- Noņemiet asmeņus un novietojiet krūzi ar atvērtu mu uz augšu.
- Pievienojiet sastāvdaļas, izvairoties pārsniegt atzīmi MAX.
- Nofiksējiet asmeņu bloku vietā, pagriežot par ceturtdaļu apgrieziena pulksteņa rādītāja virzienā. Pirms krūzes apgriešanas blendēšanas stāvoklī pārliecinieties, vai asmeņu bloks ir droši nofiksējies vietā.

DARBĪBA

Tritan® blendēšanas trauks (1 l)

- Izmantot tikai ar krustveida asmeni.
- Blenderis darbosies tikai, ja asmeņi un krūze būs uzliktas pareizi. Tas aktivizēs drošības mehānismu un ļaus motoram darboties.
- Kad krūze un krustveida asmens bloks būs pareizi salikts un sastāvdaļas būs ievietotas, apgrieziet krūzi un uzlieciet uz motora bāzes, izmantojot centrēšanas atzīmes.
- Pievienojiet ierīci strāvas avotam.
- Piespiediet pogu „IESLĒGT/IZSLĒGT”, lai ieslēgtu ierīci.
- Pēc lietošanas piespiediet pogu „IESLĒGT/IZSLĒGT”, lai izslēgtu ierīci.
- Kad ierīce blendēšanas laikā ir nepārtraukti darbināta 1 minūti, tās darbību nepieciešams apturēt uz 5 minūtēm, lai novērstu pārkaršanu. Pēc 5 darbības cikliem ļaujiet ierīcei atdzist, izslēdzot to.
- Beidzot blendēšanu, pirms krūzes bloka pacelšanas no motora bāzes pagaidiet dažas sekundes, lai asmeņi apstātos.
- Apgrieziet krūzi un, pirms asmeņu atskrūvēšanas, dažas sekundes ļaujiet sastāvdaļām noslidēt no asmeņiem. Turiet aiz asmens gredzena un pagrieziet pretēji pulksteņa rādītāja virzienam, lai noņemtu.
- Drošības apsvērumu dēļ, pabeidzot blendēšanu, izslēdziet motora bāzi un atvienojiet no elektrotīkla.

Tritan® malšanas trauks (0,45 l)

- Piemērots kafijas pupiņu, riekstu, auzu, garšvielu un sausas pārtikas malšanai.
- Izmantot tikai ar taisno asmeni.



UZMANĪBU!

- Nemaliet/nesmalciniet ilgāk par 30 sekundēm vienā reizē.



SVARĪGI!

Maksimālais sastāvdaļu svars malšanas traukā nedrīkst pārsniegt 120 g.

APKOPE UN TĪRĪŠANA

Stollar ActiveLife Blender SNB550

Drošības apsvērumu dēļ pēc lietošanas atvienojiet elektrības kabeli no kontaktligzdas.

Trauku mazgājamajā mašīnā nedrīkst mazgāt vienīgi motora pamatni. Pārējās detaļas drīkst mazgāt trauku mazgājamajā mašīnā, ja temperatūra nepārsniedz 60 °C.

Krūzes un vāki

Lai krūzes un vāki būtu tīri, nepieļaujiet ēdiena palieku piekaišanu. Veiciet šādas darbības pēc iespējas drīz pēc lietošanas:

- Noskalojiet lielākās paliekas no asmens, krūzes un vāka.
- Mazgājiet ziepjūdenī ar rokām, izmantojot maigu šķidro mazgājamo līdzekli un neabrazīvu sūkli.

Motora bāze

Lai tīrītu motora bāzi, noslaukiet ar mikstu, slapju lupatiņu, bet pēc tam rūpīgi nosusiniet. Noslaukiet no elektrības vada liekās produktu daļiņas.

Tīrīšanas līdzekļi

Neizmantojiet abrazīvus sūkļus vai tīrīšanas līdzekļus motora bāzei vai krūzēm, jo tie var saskrāpēt virsmu. Izmantojiet tikai siltu ziepjūdeni un mikstu lupatiņu.

Piekaltuši ēdiena traipi un smakas

Produkti ar spēcīgu smaržu, piemēram, kumīns un koriandrs, un atsevišķi dārzeņi, piemēram, burkāni, var atstāt smaku vai traipus uz asmeņiem, krūzes vai vāka.

Lai no tiem atbrīvotos, ielejiet siltu ziepjūdeni līdz atzīmei MAX. Atstājiet 5 minūtes. Pēc tam mazgājiet ar maigu līdzekli un siltu ūdeni, labi noskalojiet un rūpīgi nosusiniet. Uzglabājiet krūzes ar noņemtiem vāciņiem.

Citrusaugļi

Citrusaugļu iedarbība var ietekmēt Tritan krūžu caurspīdīgumu un izturību. Pēc mazgāšanas ar līdzekli rūpīgi noskalojiet ar tīru ūdeni un ļaujiet nožūt. Nemērcējiet, ja ir blendēti citrusaugļi.

UZGLABĀŠANA

Uzglabājiet vertikālā stāvoklī, uzliekot krūzes un asmeņus un atbalstot uz motora bāzes vai tai blakus. Uzglabājot, neatstājiet krūzi stāvoklī ON (ieslēgts), jo tas nozīmē, ka motors būs ieslēgts un aktivizēsies, līdzko ierīce tiks pieslēgta elektrotīklam.

PROBLĒMU NOVĒRŠANA

Motors nedarbojas vai asmeņi negriežas Pārbaudiet, vai kontaktdakša ir pareizi ievietota kontaktligzdā.

Masa ir kunkuļaina vai nevienmērīgi sablendēta

Tas var notikt, ja jūs vienlaicīgi blendēsiet pārlietu lielu sastāvdaļu apjomu. Mēģiniet blendēt mazāku sastāvdaļu apjomu un, ja nepieciešams, blendējiet pa daļām.

Sastāvdaļas var būt pārlietu lielas. Mēģiniet sagriezt mazākos gabalus. Lai panāktu rezultātu, sastāvdaļām jābūt sagrieztām gabalos, kas nav lielāki par 2 cm.

Masa pielīp asmeņim un krūzei

Masa var būt pārlietu bieza. Mēģiniet pievienot vairāk šķidruma un/vai izmantot impulsu režīmu.

ZAĻAIS VESELĪBAS SMŪTIJS

100 g spinātu

1 avokado

2 banāni

300 ml jogurta

1. Iepildiet sastāvdaļas lielajā blendēšanas traukā un uzskrūvējiet smalcināšanas asmeni.
2. Nofiksējiet trauku uz ierīces un blendējiet, līdz iegūstat viendabīgu masu.

HUMUSS

60 ml vistas vai dārzenu buljona

400 g konservētu turku zirņu (nosusinātu)

3 ķiploka daiviņas

2 ēd. k. citrona sulas

3 ēd. k. tahini (sezama sēkliņu pasta)

1. Iepildiet visas sastāvdaļas lielajā blendēšanas traukā.
2. Uzskrūvējiet smalcināšanas asmeni un blendējiet, līdz iegūstat viendabīgu masu.
3. Pievienojiet sāli un piparus pēc garšas.
4. Pasniedziet kopā ar siltu pitas maizi.

ZEMEŅU DAIKIRI

Ledus

120 ml daikiri maisījuma

60 ml gaišā ruma

Sauja svaigu vai saldētu zemeņu

1. Piepildiet lielo blendēšanas trauku un uzskrūvējiet smalcināšanas asmeni.
2. Ielejiet traukā visas sastāvdaļas un blendējiet, līdz iegūstat viendabīgu masu.

MARGARITA

Ledus

45 ml tekilas

30 ml svaigas laima sulas

15 ml Triple Sec vai Cointreau likiera

1 tējķ. cukura

1. Piepildiet lielo blendēšanas trauku un uzskrūvējiet smalcināšanas asmeni.
2. Ielejiet traukā visas sastāvdaļas un blendējiet, līdz iegūstat viendabīgu masu.

KLASISKAIS PIENA KOKTEILIS

Nedaudz piena

Dažas karotes vaniļas saldējuma

1. Iepildiet sastāvdaļas lielajā blendēšanas traukā un uzskrūvējiet smalcināšanas asmeni.
2. Blendējiet, līdz iegūstat viendabīgu masu.
3. Ja vēlaties kokteili šķidrāku, pievienojiet vēl pienu.
4. Lai iegūtu dažādu garšu kokteiļus, klasiskajai receptei pievienojiet dažāda veida sastāvdaļas, piemēram, šokolādes sīrupu, mellenes, zemenes, banānus, zemesriekstu sviestu, un blendējiet, līdz iegūstat viendabīgu masu.

LEDUS MOKA

2 tases kafijas

2-3 ēd. k. šokolādes sīrupa (vai kakao pulvera)

2 tases piena

1-2 tējķ. cukura (pēc izvēles)

1 ½ tase ledus

1. Uzvāriet kafiju.
2. Piepildiet lielo blendēšanas trauku ar ledu. Pievienojiet šokolādi, pienu un cukuru un pēc tam piepildiet trauku līdz maksimālajai atzīmei ar kafiju.
3. Uzskrūvējiet smalcināšanas asmeni un blendējiet, līdz iegūstat viendabīgu masu.
4. Salejiet krūzēs un pasniedziet.
5. Ja vēlaties, varat mazajā blendēšanas traukā ieliet saldo krējumu un 5 sekundes kult, izmantojot malšanas asmeni. Izdekorējiet kafijas augšdaļu ar saldo krējumu un pasniedziet.

ZEMEŅU-BANĀNU SMŪTIJS

Sauja svaigu vai saldētu zemeņu

1 banāns

1 tase ledus

Nedaudz apelsīnu sulas

1. Iepildiet sastāvdaļas lielajā blendēšanas traukā un uzskrūvējiet smalcināšanas asmeni.
2. Nofiksējiet trauku uz ierīces un blendējiet, līdz iegūstat viendabīgu masu.